MEMORIAL of an instrument to be registered in the Land Registry under the Land Registration Ordinance 柱册摘要编號 依據土地註冊條例在土地註冊處註冊的文書之註冊摘要 Memorial No.: Please tick the appropriate box 国選擇合語方格 Solicitors Code of lodging firm 10102003170214 Registration 交付文書律師行的律師代验 其他(額註明) Fee 註冊發用 **(**) \$ \$210 \$230 \$450 \$1000 \$2000 Nature and object of the instrument 文譽的性質及目的 接獲日期 (日/月/年) Received On 00032801 Assignment (DDMM/YYYY): (with plan) 20/10/2010 Property Reference Number (if any) 物質參考倡號(如有的話) D1626930 Address (if applicable; including the address in the Chinese language, if known) 地址 (如適用,包括所知悉的中文地址) Flat 2 on 28th Floor of Block D, YAU CHUI COURT, KOWLOON. á Undivided Shares (if any) 所佔的不分割份數(如有的話) 78 / 405,368th Y Lot Number(s) 地段攝設 **NEW KOWLOON INLAND LOT NO.6414** Date of Consideration 代價 22/ 09 2010 instrument Year # X 文曹日期 HK\$2,044,400.00 Names of parties (including the names in the Chinese In case of change of ownership, please specify Status of parties Respective shares in and capacities in relation language, If known) 各方的姓名或名稱(包括所知恶的中文 Identification Numbers of parties (Identity Card No./Travel Document No./Company No./etc.) (Assignor/ Assignee/etc.) to, the premises 各方在處 姓名或名稱) 如涉及業權轉變,隨註明各方的身分識別號碼(身分 各方的身分(出旗人、受譲 所的各別份數和身分 証效碼、旅行証件發碼、公司超效等) Company Registration THE HONG KONG HOUSING the Vendor No.SO9000035 AUTHORITY / Hong Kong Identity Card the · as joint NG CHUK FA (吳祝花) and No(s).K972277(7) and Purchaser tenants NG KING SHING (吳景成) G233264(6) Memorial number (including district code identifier, if applicable) of transaction satisfied 被價付的文書之註冊換契編號 Stamp Duty 印花段 Nil 3-11-154386-0-0-0 35,550.00 (包括地區原旗代數:如適用) October 20 10 (name) 於 20......日,本人(姓名)..... of (name of solicitors firm) hereby certify that the foregoing Memorial contains a just and true account of the several particulars therein set forth as required by he Land Registration Regulations.

Hong Kidng 香港

在此核實上並註冊摘要,是錄載其內所列各項詳情的確當真實敘述,以符合(土地註冊規例)的規定。

THIS ASSIGNMENT is made the

22nd





BETWEEN

- (1) THE HONG KONG HOUSING AUTHORITY a body corporate established by virtue of Section 3 of the Housing Ordinance (Cap. 283) ("the Vendor") and
- (2) NG CHUK FA'(足礼 礼) and NG KING SHING (足景成) both of Flat No.2 on the 28th Floor of Block D of Yau Chui Court, Kowloon, Hong Kong ("the Purchaser").
- In consideration of the sum of DOLLARS TWO MILLION FORTY FOUR 1. THOUSAND AND FOUR HUNDRED Hong Kong Currency (HK\$2,044,400.00) paid by the Purchaser to the Vendor (receipt whereof is acknowledged) the Vendor as beneficial owner ASSIGNS to the Purchaser the property described in paragraph 1 of the Schedule hereto (the "Property") SUBJECT TO the exceptions and reservations set out in paragraph 1(b) of the Schedule hereto and SUBJECT TO AND WITH THE BENEFIT OF such easements and other appurtenant rights described in paragraphs 1(c) and 1(d) of the Schedule hereto TO HOLD the Property unto the Purchaser (in the event of the Purchaser being more than one person, as joint tenants) for the residue of the term created by the Government Lease referred to in paragraph 2 of the Schedule hereto (the "Lease") SUBJECT TO the payment of a due proportion of the yearly rent reserved by and the covenants conditions and provisos contained in the Lease and SUBJECT TO AND WITH THE BENEFIT OF the Deed of Cost Sharing referred to in paragraph 3 of the Schedule hereto, the Deed of Undertaking and Indemnity referred to in paragraph 4 of the Schedule hereto, the Deed of Mutual Covenant referred to in paragraph 5 of the Schedule hereto (the "Deed of Mutual Covenant") and the Memorandum of Subscription Television Distribution Network referred to in paragraph 6 of the Schedule hereto (collectively referred to as the "Deeds").
- 2. This Assignment is subject to the terms covenants and conditions contained in the Schedule to the Housing Ordinance (Cap. 283) and any amendments thereto.
- 3. The Purchaser HEREBY COVENANTS with the Vendor that the Purchaser will observe and perform the covenants terms and conditions by and in the Deeds reserved and contained and will indemnify the Vendor against all actions suits expenses claims and demands on account of or in respect of the non-observance or non-performance of the said covenants terms and conditions or any of them.



- 4. The Purchaser HEREBY COVENANTS with the Vendor that the Purchaser acknowledges the rights conferred on the Hong Kong Housing Authority (and its successors and assigns) under Clause 12 of Section III of the Deed of Mutual Covenant to the intent that such covenants shall bind the Property and the owner or owners thereof for the time being and other person or persons deriving title under the Purchaser (each and all of whom including the Purchaser is and are hereinafter included in the expression "the Covenanting Purchaser") and shall enure for the benefit of the Estate and be enforceable by the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns that:-
 - (I) the Covenanting Purchaser confirms and acknowledges the covenants, rights, entitlements, exceptions and reservations granted and conferred on the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns under Clause 12 of Section III of the Deed of Mutual Covenant and the Covenanting Purchaser shall not do or permit anything to be done which will in any way affect or impede or hinder the exercise of the said rights by the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns;
 - (II) the Covenanting Purchaser shall, if required by the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns, do everything necessary, including giving express consents in writing to the exercise of the said rights by the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns, to facilitate the exercise of the said rights by the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns;
 - (III) the Covenanting Purchaser hereby expressly and irrevocably appoints the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns to be its attorney and grants unto the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns the full right power and authority to give all consents and to do all acts deeds matters and things and to execute sign seal and as the acts and deeds of the Covenanting Purchaser deliver such deeds and to sign such documents or instruments as may be necessary for the exercise of or incidental to the exercise of the rights conferred on the Hong Kong Housing Authority and its successors and assigns as aforesaid with the full power of delegation and the Covenanting Purchaser hereby further covenants to do all acts deeds matters and things and to execute sign seal and deliver such deed or deeds and to sign such documents or instruments as may be necessary to give effect to such appointment and grant; and
 - (IV) the Covenanting Purchaser shall not sell or otherwise dispose of the Property

Yau Chui - SA

unless the sale or disposal of the Property is made subject to and on the conditions that the assignee thereof shall enter into the same binding covenants on terms similar in scope and extent as the covenants (I), (II) and (III) hereinbefore contained and this covenant (IV)

Provided That upon the Covenanting Purchaser complying with and performing the covenant (IV) hereinbefore contained, the Covenanting Purchaser shall not be liable for any breach of the covenants (I), (II) and (III) hereinbefore contained which may happen after the Covenanting Purchaser shall have sold or otherwise disposed of the Property in respect whereof such purchaser or assignee shall have entered into such covenants similar in scope and extent as the covenants (I), (II), (III) and (IV) hereinbefore contained.

- 5. In this Assignment (if the context permits or requires), (a) words importing a gender shall include every gender and words importing the singular shall include the plural and vice versa and (b) where the Purchaser include more than one person then all agreements and covenants (implied or expressed) on the part of the Purchaser shall be deemed to be made and given by such persons jointly and severally.
- 6. It is hereby agreed and declared by the parties hereto that the initial market value of the Property is DOLLARS THREE MILLION TWENTY ONE THOUSAND AND SIX HUNDRED Hong Kong Currency (HK\$3,021,600.00).
- 7. It is hereby certified that the transaction hereby effected does not form part of a larger transaction or of a series of transactions in respect of which the amount or value or the aggregate amount or value of the consideration exceeds HK\$3,000,000.00.
- 8. It is hereby agreed and declared by and between the parties hereto that the respective covenants by the Vendor and the Purchaser implied by the Conveyancing and Property Ordinance (Cap. 219) and the covenants herein contained shall be construed and shall take effect so far as they affect or relate to the Property but not further or otherwise.

IN WITNESS whereof the Vendor and the Purchaser have executed this Assignment the day and year first above written.

SCHEDULE

1. Property:-

(a) Lot number, sections, undivided shares, description and address:

All THOSE 78 equal undivided 405,368th parts or shares of and in ALL THAT piece or parcel of ground registered in the Land Registry as NEW KOWLOON INLAND LOT NO.6414 (the "Land") and of and in the messuages erections and buildings thereon known at the date hereof as YAU TONG ESTATE (油塘邨), YAU CHUI COURT (油翠苑) and YAU TONG ESTATE REDEVELOPMENT PHASE 4 (the "Estate") together with the sole and exclusive right to hold use occupy and enjoy ALL THAT FLAT NO.2 on the TWENTY EIGHTH FLOOR of BLOCK D of YAU CHUI COURT (油翠苑) of the Estate which said Flat for the purpose of identification only is shown coloured Pink on the plan annexed hereto.

(b) Exceptions and reservations:-

- (i) Subject to the exceptions and reservations as set out in the Lease.
- (ii) Excepting and reserving unto the Vendor its successors and assigns all the rights and privileges excepted and reserved unto the Vendor under the Deeds.
- (iii) Excepting and reserving unto the Vendor and its successors and assigns the sole and exclusive right to hold use occupy enjoy and the right to sell or dispose of all the other units (as defined in the Deed of Mutual Covenant) in the Estate (other than the Property).
- (c) Easements and other appurtenant rights the benefits of which is assigned with the Property:-

All rights, rights of way, privileges, easements and appurtenances belonging or appertaining to the Property and such rights, rights of way, privileges and easements as contained in the Lease, in the Deeds and in any other instrument(s) registered in the Land Registry so far as the same affect the Property and are still subsisting and capable of taking effect.

Yau Chui - SA

(d) Easements and other appurtenant rights to which the Property is subject :-

All rights, rights of way, privileges and easements as contained in the Lease, in the Deeds and in any other instrument(s) registered in the Land Registry so far as the same affect the Property and are capable of taking effect and all subsisting rights, rights of way, privileges and easements to which the Property is subject.

2. <u>Lease</u>:-

(a) Date . : The 9th day of September 2009

(b) Parties : THE GOVERNMENT OF THE HONG KONG SPECIAL ADMINISTRATIVE REGION of the one part and THE HONG

KONG HOUSING AUTHORITY of the other part

(c) Term : For the term of fifty years commencing from the 9th day of

September 2009

(d) Lot No. : NEW KOWLOON INLAND LOT NO.6414

3. Deed of Cost Sharing

Deed of Cost Sharing dated the 29th day of October 2009 and made between (i) the Hong Kong Housing Authority (as the registered owner of the Land) of the first part, (ii) the Hong Kong Housing Authority, The Financial Secretary Incorporated and The Link Properties Limited (as the registered owners of the estate erected on New Kowloon Inland Lot No.6459) of the second part; and (iii) the Hong Kong Housing Authority (as the manager of the piece of land on which a school now known as Fukien Secondary School Affiliated School has been constructed and in operation) of the third part and registered in the Land Registry by Memorial No. 09103000760264.

. Yau Chui - SA

4. Deed of Undertaking and Indemnity

Deed of Undertaking and Indemnity dated the 29th day of October 2009 and made between (i) the Hong Kong Housing Authority (as the registered owner of the Land) and (ii) the Hong Kong Housing Authority, The Financial Secretary Incorporated and The Link Properties Limited (as the registered owners of the estate erected on New Kowloon Inland Lot No. 6459) and registered in the Land Registry by Memorial No. 09103000760275.

5. Deed of Mutual Covenant :-

Deed of Mutual Covenant dated the 8th day of January 2010 and made between the Hong Kong Housing Authority and Lau Tak Fai and Lee Pui Yuen and registered in the Land Registry by Memorial No. 10020102160283.

6. Memorandum of Subscription Television Distribution Network:

Memorandum dated the 21st day of September 2009 relating to the agreement made between the Hong Kong Housing Authority and Hong Kong Cable Television Limited (formerly known as Wharf Cable Limited) for the installation and maintenance of a subscription television distribution network.

SIGNED SEALED AND DELIVERED by)
CHUNG Sin King Estate Surveyor Housing Department)
for and on behalf of the Vendor duly	, ()
authorized under and by virtue of Section 10))
of the Housing Ordinance (Cap. 283) whose	e)
signature is verified by :-)

M

Ip Kin Fai David

Deacons

~

SIGNED SEALED AND DELIVERED by)
the Purchaser (having been identified by the)
production of Hong Kong Identity Card(s)))
in the presence of:-

Hui Yam YI Solicitor, Hong Kong SAR Deacons (Hong Kong Identity Card No.K972277(7))

(Hong Kong Identity Card No.G233264(6))

INTERPRETED to the Purchaser by :-

Cheng Ming Wa

 Dated the 22nd day of September 2010

THE HONG KONG HOUSING AUTHORITY

to

NG CHUK FA and NG KING SHING

ASSIGNMENT

of

78 equal undivided 405,368th parts or shares of and in NEW KOWLOON INLAND LOT NO.6414 (Flat No.2 on the 28th Floor of Block D of YAU CHUI COURT).



註冊摘要編號 Memorial No.: 10102003170214

本文書於2010年10月20日在土地註冊處 以上述註冊摘要編號註冊。

This instrument was registered in the Land Registry by the above Memorial No. on 20 October 2010.

Aip daidau 土地註冊處處長 Land Registrar

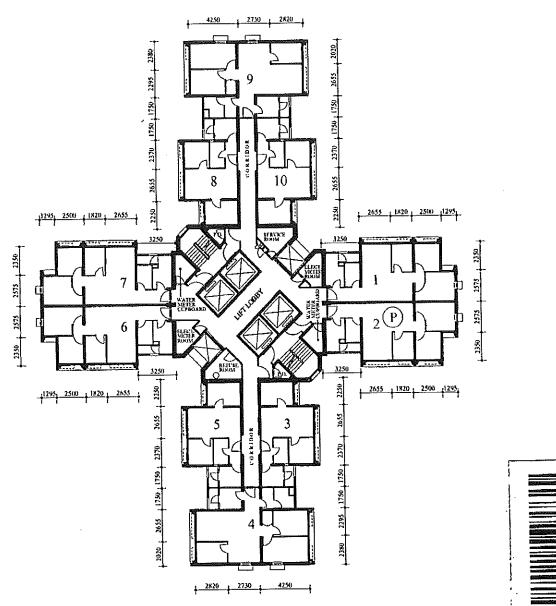
Deacons

5th Floor
Alexandra House
18 Chater Road
Central, Hong Kong
hongkong@deaconslaw.com
www.deaconslaw.com

Tel: +852 2825 9211

Fax: +852 2810 0431

LC:JC:175219/jo (B) 196423



 \bigcirc P = PINK

2ND TO 37TH FLOOR PLAN BLOCK D YAU CHUI COURT NEW KOWLOON INLAND LOT NO. 6414 YUEN KWOK CHEUNG RIBA ARAIA HKIA RA AUTHORIZED PERSON (LIST 1)